

SLOVENSKA ČITALNICA GRADEC VAS VABI NA LITERARNI VEČER Z ANDREJEM E. SKUBICEM
/ DER SLOWENISCHE LESESAAL IN GRAZ LÄDT SIE ZUR LESUNG MIT ANDREJ E. SKUBIC

Lahko | Ruhe

Pogovor vodi | Moderation ERWIN KÖSTLER

Tolmači | Dolmetschung SEBASTIAN WALCHER

Slovenska čitalnica | Slowenischer Lesesaal PONEDELJEK / MONTAG / 20. NOVEMBER / 18:30

Prireditve bo dvojezična | Zweisprachige Veranstaltung

Vstop prost | Eintritt frei

Andrej Skubic' Roman „Ruhe“ (2009), der einen vermeintlichen Routineeinsatz der Polizei zum absoluten Horror geraten lässt und dabei viel von Rassismus, Verhetzung und Gewalt in einer mehr und mehr verwilderten Öffentlichkeit erzählt, beruht auf wahren Ereignissen: der Vertreibung der Familie Strojan aus dem Dorf Ambrus im Herbst 2006, ein Fall, der international für Aufsehen sorgte. Der Roman erschien 2017 in deutscher Übersetzung von Erwin Köstler im Verlag Drava.

Skubičev roman „Lahko“ (2009), v katerem se zgodba o sprva rutinski policijski intervenciji razvije v pravi horor, ki veliko pove o čedalje bolj podivjanem javnem rasizmu in nasilju, ima resnično ozadje: pregon romske družine Strojan iz vasi Ambrus jeseni 2006, dogodek, ki je takrat pritegnil tudi veliko mednarodne pozornosti. Roman je v nemškem prevodu Erwina Köstlerja izšel leta 2017 pri založbi Drava.

ANDREJ E. SKUBIC, geb. 1967, zählt zu den renommiertesten slowenischen Autoren. Er veröffentlichte zahlreiche Romane, Kurzgeschichten, Übersetzungen, Theaterstücke uvm. Für sein Schaffen wurde er mehrfach ausgezeichnet.

ANDREJ E. SKUBIC, roj. 1967, sodi med najbolj znane slovenske pisatelje. Objavlja romane, kratke zgodbe in gledališke igre ter prevaja. Za svoje literarno delo je bil že večkrat nagrajen, dvakrat (leta 2000 za roman Grenki med in leta 2012 za roman Koliko si moja?) tudi s kresnikom – nagrado za najboljši slovenski roman leta.

ERWIN KÖSTLER, geb. 1964, ist Übersetzer slowenischer Literatur und freier Literaturwissenschaftler. Er ist Initiator und Herausgeber der Buchreihe Slowenische Bibliothek, die slowenische Prosa des 19. und 20. Jahrhunderts umfasst. Für seine Übersetzungsarbeit erhielt er die Auszeichnungen Translatio 2000 und das Lavrin Diplom 2010.

ERWIN KÖSTLER, roj. 1964, je prevajalec slovenske literature in zasebni raziskovalec književnosti. Izdaja zbirko Slowenische Bibliothek (Slovenska knjižnica), ki predstavlja slovensko prozo 19. in 20. stoletja. Za svoje prevajalsko delo je prejel nagrado Translatio 2000 in Lavrinovo diplomu.



Veranstaltungssaal der Steiermarkischen Landesbibliothek / Prireditveni prostor Štajerske deželne knjižnice / Kalchberggasse 2 / 8010 Graz

